



הגיע הזמן לנצח את הטרשת

האגודה הישראלית לטרשת נפוצה
THE ISRAEL MULTIPLE SCLEROSIS SOCIETY
الجمعية الاسرائيلية للتصلب المتعدد



רח' יהודה הלוי 75 תל-אביב 65796 ■ טל. 03-5609222 ■ פקס. 03-5609224 ■ 03-5609224 ■ 75 Yehuda Halevi st. Tel-Aviv 65796 ■ Tel. 03-5609222 ■ Fax. 03-5609224 ■ 03-5609224
E-mail: agudaims@netvision.net.il ■ website: www.mssociety.org.il

תרומה לאגודה מוכרת לצרכי מס הכנסה מס' מלכ"ר 5896-000-55

- נשיא כבוד: הוד פעלתו כבוד נשיא צ'כיה פר ואצלב האבל
- פנחה: דן שילון
- בתוכנית: תערוכה: "אנשים שונים בשנים את העולם - טרשת נפוצה בעיניו של ילד" בחסות: כבוד נשיא המדינה פר עזר ויצמן
- דברי ברכה: נשיא כבוד - האגודה הישראלית לטרשת נפוצה - פרופ' פיכאל סלע הוד פעלתו השגריר ארצות הברית בישראל - פר אדוארד ס. וולקר ג'וניור ח"כ שבעון פרס ראש העיר תל אביב-יפו - פר רון חולדאי יו"ר האגודה הישראלית לטרשת נפוצה - השגריר פיכאל שילה
- עכירה פופבית: בהנחיית דב חזן - תירוש עכירות פופביות
- חבר השופטים בתערוכה: הוד פעלתם השגרירים: פר עופר אליפאצי - ירדן פר ז'אן-נאל דה בוואן דה לה קוסט - צרפת פר דייוויד ברגר - קנדה פר אדוארד ס. וולקר ג'וניור - ארה"ב פר פראנסיס קורניש - בריטניה
- פר רון חולדאי - ראש העיר תל אביב-יפו
 גב' רחל שביט-בנטוויץ' - יו"ר אגודת הציירים והפסלים בישראל
- התזמורת הסימפונית בניהולו וניצוחו של דוד קריבושי
- אמנים: פיקי גבריאלוב
 אביב גפן
 דוד ד'אור
 ששי קשת
 ספיר שוקרי
 פיכה שטרית
 יבגני שפובלוב
- אודי סופלברג
 סל גוטמן

הוועד הבינלאומי

לפען הקמת פעון יוס שיקופי להעשרת חולי טרשת נפוצה בישראל

נשיא כבוד

פר כריסטופר ריב

יו"ר כבוד

גב' סילביה לורי

כנהלת - פייסדת - האגודה האפריקאית לטרשת נפוצה והפרוציה הבינלאומית של האגודות לטרשת נפוצה.

חבר כבוד

פר ויליאם בנטון

אוגלייני ונטר

חבר פועצת הפרוציה הבינלאומית של האגודות לטרשת נפוצה.

חברת כבוד

גב' פונקה ברגר

אשת הוד פעלתו שגיר קנדה בישראל.

חבר כבוד

פר צ'רלס ו' גודייר

חבר פועצת הפרוציה הבינלאומית של האגודות לטרשת נפוצה.

חבר כבוד

הוד פעלתו ז'אן-נאל דה בויאן דה לקוסט

שגיר צרפת בישראל.

חברת כבוד

גב' רנטה וולאו

אשת הוד פעלתו שגיר הרפובליקה הפרולית הגרמנית בישראל.

חבר כבוד

פרופ' וו. י. פקדונלד

המוסד לניורולוגיה, בית החולים הפכשלתי לניורולוגיה וכירורגיה של פערכת העצבים, לונדון, אנגליה.

חברת כבוד

גב' פאריילה פון קלנק

חברת פועצת הפרוציה הבינלאומית של האגודות לטרשת נפוצה.

חבר כבוד

פר פיטר א. שוויצ

נשיא ג. וולטר תופפסון, נשיא הפרוציה הבינלאומית של האגודות לטרשת נפוצה.

חבר כבוד

פר ריצ'רד ל. שניידר

יו"ר האגודה הלאומית האפריקאית לטרשת נפוצה.

האגודה לטרשת נפוצה עכבה איש בטיפות פים. תמיד ישאר הסבל. אפשר לנסות לסייע בידי אלה הפסייעים להקלה בו. הרבה טוב אנשי צריך לחבר יחד כדי לקבל ארגון הפועל לאיסוף טיפות פים ולייצר בהן אגם אחד קטן של חסד. האגם ייתן לחולים קשר לתנאים סיעודיים שבשבים הם חיים. בתחת לכל חולי פסתרתת נפש. כאב אינו עשהו אובייקטיבי שאפשר להסביר אותו. הוא קיים והוא אישי והוא נתון לטיפול חברתי רק כאשר החברה ענינה שסיוע לכאב הוא זכות אנשית יותר פשהוא חובה. פפני שכל נהג הפתחרה באפבולנס ופנסה להפריע לו בדרכו לבית חולים אולי ישכב יום אחד באפבולנס ולא יבין עדוע הדרך פתארכת. קשה לבני אדם. בעיקר לישראלים להבין שהכאב והיזול הם כלים שלובים.

ארגון טרשת נפוצה עושה הרבה כדי להביא פים לאש. כדי להחזיר את תודעת הסבל לעיוורי הסבל. כדי לפצב פשוואת כאב ופזל כך שפי שתורם ועושה לפען חלשים. בעצם עושה לפען עצמו.

הבית החם שפנסה האגודה להקים לפען החולים הוא הבית החם שפננו בא אדם שתורם ופסייע. חברה שאינה נכונה ושאינה סובלנית תסבול פבית קר לעצמה כי הזולת הוא האני ואני הוא הזולת. יש בית, אגודה, ארגון, עובדים בו בני אדם שההגנות האנשית היא הפקציע שלהם. תנו להם את עלוא הסיוע כדי שאנשים שאינם ברי פזל, יוכלו ליהנות פעעט פזעיר עבה שאדם רגיל פקבל פבלי לחשוב כפה בר פזל הוא. חברה הגונה היא זאת הפככדת את סבל האנשים שבשוליה כדי שהכאב יהיה הפרכז שפננו פושלך היופי לשוליים. שוליים אינם פילה רעה. היא פילה הפספרת על פה שבני אדם פעדיפים לא לראות, לא כל פה שפוחבא יציל יום אחד את העוצם. עיניים פלראות את עצמו. כל אדם שהוא עצמו חייב לראות את האחר כאילו היה הוא.

פאורגנת עתה התרפה חשובה, פעודרת לפדי לגבי סוג החפלה שהיא תעשה פהטיפות שהיו בסופו של דבר פה שנקרא בית חם על כל הפשתפע פננו. יהיו התרופות האלו אות להבנת הזולת כי כל זולת הוא גם אני ואתה.

יום קניון

לפשתתפי ואורחי ערב ההתרצה,

אירוע ההתרצה השנתי של האגודה הישראלית לטרשת נפוצה, הינו אירוע בעל חשיבות נפשית, רוחנית ופוסרית פפעלה ראשונה.

האגודה הישראלית לטרשת נפוצה מקיימת עבודת קודש עבור החולים ובני משפחותיהם - פעניקה חום ואהבה, דואגת ופסורה לחיזוק חוסנם הרוחני והנפשי של החולים ובני משפחותיהם - ועל כך יישר כח.

ערב ההתרצה עבור החולים ובני משפחותיהם הינו ערב מיוחד המשלב בעוצמה רבה את התחושות התקוות והכפיהות - הנשזרים לרקס אופנתי יוצא דופן ובולט במיוחדו, שבא לידי ביטוי בתערוכה.

ברכות לפארגני ערב ההתרצה ואיחולי הצלחה בפירות ההתרצה.

ולכם החולים ובני משפחותיכם - ברכת בריאות וכוח.

בברכה,

אהוד אולפרט

הכנסת

חבר הכנסת

לכבוד האגודה לטרשת נפוצה

כבכל שנה, אני מתכבד לשלוח ברכותי והערכתני הרבה לחולי הטרשת הנפוצה וקחוביהם, אשר נאבקים עדי יום במחלה ואף יכולים לה.

אני קורא לכל הציבור הישראלי - השתתפו ותרפו, כדי שנוכל להקל ולו בפעט על הפאבק הקשה הזה ועל סבלם של החולים.

זו חובתנו, ואף זכותנו, לתת יד ולסייע ככל שנוכל.

לחולים, בני משפחותיהם ולפעילי העמותה - חזקו ואפצו, כולנו איתכם כפאבקם.

שלכם בברכה,

רא"ל (פיל) ח"כ אהוד ברק
יו"ר העבודה

הכנסת

חברת הכנסת
תפר גז'נסקי

לכבוד

האגודה הישראלית לטרשת נפוצה

שלום רב,

ברכותי על היוזמה של אגודתכם להקים פעון יום שיקופי לחולי הטרשת הנפוצה בישראל אשר יהווה לחולים בית חם.

לרגל אירוע ההתרצה והתערוכה "אנשים שונים עשנים את העולם - טרשת נפוצה בעיניו של ילד", הרשו לי להביע את תמיכותי בשיטפחות ובבני השיטפחה החולים בפחלה קישה זו.

חום, אהבה ותמיכה הם הפתחות לנסוך בחולה תקווה ואופטימיות אשר יקלו עליו/ה ועל הסובב אותו/ה. התמודדות לא קלה עוברת גם על ילדים החיים עם קרוב שיטפחה אשר חלה בפחלה זו, וכשיפיעה עליהם בהווה ובעתיד. לכן, הפסגרת התוככת שעתנת להם האגודה חשובה לעין ערוך בהתמודדות זו.

כולי הערכה על אופץ הלב, והתקווה שאתם נוטעים בלב כולנו.

אשפח לעמוד לשרותכם בכל עת.

בברכת בריאות שלמה,

ח"כ תפר גז'נסקי

תל-אביב, 13 בפארס 1998

גב' ווסברג היקרה,

הוד קדושתו האפיפור עבקש להעביר לך את הערכתו הרבה לרוח שבהשראתה כתבת את עכתבך, ולפסור כי הוא פתפלל לישלום כל חולי הטרשת הנפוצה, ולישלופם של אלה הפטפלים בהם.

הוד קדושתו פאחל לכם הצלחה בתוכנית האגודה הישראלית לטרשת נפוצה לחודש פאי הקרוב, וישולח לכל הפשתתפים את רגשות השתתפותו, דאגתו, ואת תפילתו.

בברכה,

הוד קדושתו האפיפור יוחנן פאלוס II

שרת התקשורת

לכבוד

ג'נין ווסברג

פנכ"ל האגודה הישראלית לטרשת נפוצה

שלום רב,

ברצוני לברך את האגודה הישראלית לטרשת נפוצה, על הושתט ידה לעזרה לאלפי חולים ובני משפחותיהם ועל פעילותה הציבורית הענפה והעבורכת.

אני בטוחה כי פעילותה ההופניטרית של האגודה, פסייעת רבות לחולים ומספקת תמיכה רבה, ועל כך ראויים אתם להכרת תודה ולכל סייע אפשרי.

אני מחזקת את ידיהם של ציבור חולי הטרשת הנפוצה, קשישים, פבוגרים וסף, על פאבמס היופיופי בפחלה הקשה.

קבלו נא את הערכתני הרבה על פעילותכם ותרופתכם לציבור זה.

יישר כח.

בברכה,

ליפור לבנת

פוזיאון ארץ ישראל - תל אביב

לכבוד

ג'נין ווסברג, פנכ"ל

האגודה הישראלית לטרשת נפוצה

גב' ווסברג היקרה,

הנני עודה לך פקרב לב על ההזפנה לאירוע ההתרפה ופתיחת התערוכה "אנשים שונים פשנים את העולם - טרשת נפוצה בעינו של ילד".

בהזרפנות זו אני פבקש להביע את הערכתני הרבה לפועלה של האגודה הישראלית לטרשת נפוצה, בפיוחד בכל הקשור לציבור הילדים, בנים ובנות להורים חולי טרשת נפוצה.

אנא העבירו את ברכותני והערכתני הרבה לילדים היוצרים בתערוכה.

בטוחני כי התערוכה תרגש רבים וחשיבותה להבאת פחלת הטרשת הנפוצה לפודעות הציבור בארץ רבה ביותר.

בכבוד רב,

אילן כהן, פנכ"ל

לג'ען היקרה
פנהלת האגודה לטרשת נפוצה

פי כעוני וכפוך יודע. ככה זקוקים החולים בטרשת נפוצה לבית חם. שיוכל להציע להם את הטיפול שהם
זקוקים לו בכבוד הטגיע להם. אני עברכת אותך על היוזמה. ההתפרדה והלחץ התפידי לביצוע הפשיטה
ופקווה שנזכה לראותנו בקרוב.

פרופ' אסתר כהנא

פנהלת הפחלקה הנירולוגית
חברת ועד האגודה הישראלית לטרשת נפוצה

קבלו נא את איחולינו להצלחה רבה באירוע ההתרמה שלכם. ואת רגשי הערכתנו העמוקה לעבודה
החשובה שאתם עושים.

בברכה חפה.

פרי גילבן
כריסטיס (ישראל) בע"פ

פדיסון

לכבוד

גברת ג'נין ווסברג

האגודה לטרשת נפוצה

גברת ווסברג הנכבדה,

ברכות לבביות לרגל הוצאת ספרכם החדש.

בי יתן ותפשיכו בלוא התנופה קדימה בפועלכם הטובוך בהגברת הפודעות לפחלת הטרשת הנפוצה, וביעידוד רוחם של החולים.

בברכת יישר כח,

חברת פדיסון פארמה בע"מ
נציגת תרופת ה- AVONEX™
וחברת BIOGEN בישראל

שר הבריאות

לכבוד

הגב' ג'נין ווסברג

פנכ"ל האגודה הישראלית לטרשת נפוצה

שלום רב,

בכבוד רב אני מצרף את ברכתני לספר האגודה הישראלית לטרשת נפוצה.

במסגרת תפקידי נפגשתי עם חולים רבים במחלה זו והתחושה שהותירה בי רושם עז הוא אופן ליבם של החולים במחלה ארוה זו.

כוח-הרצון האדיר שלהם, הרצון להשתלב בפעילות הרגילה של החברה שלנו, הכוח שאיני יודע פנן הם שואבים אותנו - הוא הוא הדלק הפניע את החולים האלה. אך לא רק החולים זכאים לפילה של הערכה לפצבם אלא גם בני משפחתם, ללא האהבה והחום שפרעיפיים אלה, ללא הסבלנות הרבה-קשה היה לחולים לתפקד. ואם אנו מדברים על סיוע, הרי שהאגודה הישראלית לטרשת נפוצה זכאית לבלוא הברכות והמחמאות על פעילותה. התפורה של כל אותם פעילים שעושים ימים כלילות בהתנדבות - התפורה היא החיוך של החולים, האהבה שהם פחזורים. לכל אלה אין תפורה.

אני פאחל לכם רפואה שלפה, בריאות טובה ומקווה לראותכם בכל פעילותינו בעתיד.

בברכה,

יהושע פצף
שר הבריאות

תנועת הכרז

לכבוד

ג'נן ווסברג

ענכ"ל האגודה הישראלית לטרשת נפוצה

אני שפח על ההזדמנות שניתנת לי לכנות לחולי הטרשת הנפוצה. לילדיהם ובני משפחותיהם ולכלל אישי הציבור התופכים בפעילות הקדושה של האגודה.

אני עברך על הפעילות הציבורית שהנכם מקיימים לצען הטרה הנעלה להקמתו של בית חס שיהיה צעון יום שיקוני לחולי הטרשת הנפוצה בישראל.

אני פודע לעובדה שפערכות השלטון בישראל אינן מסוגלות להשקיע בעידה מספקת את פלוא תשופת הלב לכל סקטור של חולים ולכן יש לברך ולעודד את פעילות האגודה ואת השורה הנכבדה של אישי הציבור הפועלים בעסגרתה.

אני עבקש לומר לכם, כי ציבור גדול בישראל עוכד כאחוריהם ותונך בכס ובפעילותכם לרווחת חולי הטרשת הנפוצה.

היו ברוכים.

ח"כ יצחק ערדכי

יו"ר עפלגת הכרז

הכנסת

חבר הכנסת

לכבוד

האגודה הישראלית לטרשת נפוצה

הורים וילדים יקרים.

ביום אירוע ההתרבה השנתי לטרשת נפוצה. ברצוני להביע הערכתי עקרב לב על אי נפילת הרוח ועל זקיפות הקופה בהתמודדותכם היופיונית והרצופה.

בברכה.

דן ערדור

לכבוד
גב' ג'נין ווסברג
פנכ"ל האגודה לטרשת נפוצה

גב' ווסברג וחברי האגודה לטרשת נפוצה הנכבדים:

חברת שרינג עברת את האגודה הישראלית לטרשת נפוצה על פעילותה הענפה לפען חולי
הטרשת בישראל.

שנה זו היוותה פריצת דרך בטיפול בטרשת נפוצה עם קבלת האישור האירופאי לטיפול
בבטאפרון גם בחולים בשלבים מתקדמים של הפחלה.

נציגות שרינג בישראל מחזקת את ידי האגודה להפוך דרכה בעזרה לחולים.

בכבוד רב.

ד"ר יפעת אבר
פנהלת תחום תרפואיטיקה

גנר' דורית פוטרמן
פנהלת שרינג בישראל

לכבוד

חברי האגודה הישראלית לטרשת נפוצה
הורים וילדים נכבדים,

חברת ארס-סרונו ישראל (ASI Pharma) עברת את האגודה הישראלית לטרשת נפוצה על כל חבריה,
בברכת עלה והצלח.

אנו תקווה כי אירוע ההתרמה השנתי הקרוי: "אנשים שונים עושים את העולם - טרשת נפוצה בעיניו
של ילד", יעזור לכם לעבור שנה נוספת פרובת פעילויות.

הצלחתם טוב, ברוב כשרונכם והבנתכם, להראות פן נוסף של התמודדות עם הפחלה, והפעם פנקודת
עבטם של הילדים, והכל תוך שילוב פוצלח של אופנים אורחים, תערוכות, קטלוגים ואף תחרויות.

אירועים כסוג זה באפשרים לנו, חברת ארס-סרונו ישראל, להיפגש עכפם להכירכם מקרוב. הם באפשרים
לנו ללמוד על צרכיכם, על רצונותיכם ועל התמודדותכם עם הפחלה. כל אלו פסייעים לנו לכוון את
באפצי הפיתוח לכיוונים הנכונים על פנת לפצא דרכים לשיפור איכות חייכם.

אנו תקווה כי הפשך שיתוף הפעולה בין חברת ארס-סרונו ישראל לבין האגודה הישראלית לטרשת
נפוצה, יפשיך להניב פירות לטובת כל חברי האגודה.

בברכה,

שרי פרלוב
פנכ"ל ASI Pharma
ארס-סרונו ישראל

רבי לזין
פנהלת פוצר

ברכת יו"ר ההסתדרות, ח"כ עביר פרץ

ברצוני להביע את רגשי הערכתי לפעולתה המבורכת של האגודה הישראלית לטרשת נפוצה. ההתמודדות המתמדת, ללא הפסקה וללא לאות, עם הקשיים העצומים של נפגעי העחלה ובני משפחותיהם היא בלתי ניתנת לתאור. פעולתה הפסורה של האגודה יש בה כדי לתת ברכת עידוד, הושטת יד ולב חם ופתוח שתמיד פוכן ונכון לשפוע ולסייע. הביטוי האומנותי כפי שצובע ביצירותיהם של הילדים בני המשפחות ששקף את הקושי היומ יומי בו שרויים כל בני משפחת החולה. אני מחזק את ידיכם בעסירותכם ומקווה כי הקמתו של הבית החם - לו פייחלת האגודה תתקיים בבהרה.

יישר כוחכם,

עביר פרץ

הכנסת

יושב-ראש

ועדת הכספים

בס"ד,

לכבוד

האגודה הישראלית לטרשת נפוצה

שלום ורוב ברכות,

הנני שולח לכם את ברכתי לאירוע ההתרמה השנתי.

ברכתי לכם שתצליחו בהקמתו של עעון היום לשיקום החולים שהוא פפעל חשוב ביותר.

בברכה,

ח"כ הרב אברהם רביץ

אל האגודה הישראלית לטרשת נפוצה.

התקדמות אינה אלא אתגר להתקדמות נוספת. בשנה האחרונה הייתה התקדמות ביישום התרופות החדשות לטיפול בטרשת נפוצה התקפית הפוגתית. תוך השגה של יעילות טובה יותר, ושל שיטות הזרקה נוחות יותר. נתבשרנו גם בתוצאות חדשות וטבטיות, הראות לפי שאינטרפרון-בטא עשוי לעזור לסובלים מטרשת נפוצה מתקדמת ופרוגרסיבית. אך הפחוק הרפואי המוגבר היה נשאר חסר משפעות ללא הפאפין האדיר בתמיכה הופנית. בחוס הלב, שארגונים כגון האגודה הישראלית לטרשת נפוצה פעניקים לקהיליית החולים בכל גיל ובכל מצב.

פגישות עם אגודות אזוריות של חולי טרשת נפוצה תמיד נותנות לנו בתעשייה הפרטצבטית שיעור באלף בהזדמנות עידוד פלהיב ודוגמא של חיים פלאים לפרות החולי. בהזדמנות החגיגית של האירוע השנתי, אנו מצדיעים לכל אלו העפלים בלב שלם לתקון פגמי הטבע דרך אהבה, יצירה ונדיבות לב. כי בסופו של דבר התקון הזה הוא הפשיטה האפיתית של בני אנוש עלי אדמות, לשפוע ולענות לפנייה האלוהית אל האדם להיות שותף בפעשה הבריאה.

עם ברכות עבור פשיפתכם הנעלה.

פרופ' פישל רבל
מכון ויצמן לפדע
מעבדות אינטרפארם בע"מ

לכבוד

ג'נן ווסברג

מנכ"ל האגודה הישראלית לטרשת נפוצה

ילדים והורים יקרים,

זכיתי בשנים האחרונות לפגוש אתכם ולהתפעל פהאופין והנחישות בהם אתם פתמודדים עם הטרשת. צעד אחר צעד, פתקדמים פדענים ורופאים בהבנת הפחלה ובשיפור האפעעים להילחם בה. גם בחברת טבע פשתתפים פאות אנשים בישראל ובחו"ל בפאפין זה.

אנו עושים כפיטב ויכולתינו לעזור ולהקל עליכם, ופוצאים בכך סיפוק רב.

בברכת חוקו ואיפצו.

ד"ר אהרון שוורץ
מפנכ"ל, מנהל חטיבת הקופקסון
טבע תעשיות פרטצבטיות בע"מ

הנשיא (בדי"פ) פאיר שפגור

לכבוד

גב' ג'נין ווסברג

פנכ"ל האגודה הישראלית לטרשת נפוצה

גברת נכבדה,

אנא הרישו לי להביע בפניכם את הערכתני והוקרתני הרבות לפעלכם האנושי רב החשיבות ופלא התועלת
המעשית.

התמיכה, הסיוע והעידוד שלכם לחולי הטרשת הנפוצה הם נדבך חשוב ביותר בפאקס של החולים.
העידוד המוענק לחולה בפאקו שוקל רבות ביכולתו להתמודד עם הפחלה.

יישר כוחכם.

ברכות לחולות ולחולים תוך תקווה שיזכו להקלה בסבלם.

בברכה,

פאיר שפגור, שופט בדי"פ

הכנסת

חבר הכנסת

מדינה מתוקנת נבחנת, כידוע, על-פי יחסה לחלשים ולסובלים שבתוכה, וחולי טרשת נפוצה הם מהסובלים
העיקריים.

לפרכה הצער והדאגה, לא הכל יכול להיות פוטל על המדינה ותקציביה, וגם הקהילה פוכרחה ליטול
על עצמה חלק מהפעטה.

טבחניה זאת, טשטשת האגודה הישראלית לטרשת נפוצה דוגמה ראווה לשפה. בלעדיה, היה עצבם
של החולים קשה פי כמה.

הקפת בית חס, הוא עוד צעד חשוב אין כפווה בדרך של האגודה להשגת יעדיה. אינני פכיר הרבה
מטרות הופנטריות, אנשיות, יותר ראוויות לעידוד ולתמיכה. כל פי שרק פסוגל לסייע ברב או בפעט,
פחובתו לעשות זאת ככל שרק ידו פישגת.

אני פפוך ובטוח, שיש בתוכנו לא פעט אנשים בעלי רצון טוב, החדורים בתחושה של אחריות ושל שליחות,
שפסוגלים יחד להגשים את הפשיטות שהאגודה שפה לה לפטרה.

ח"כ יוקי שריד

לכבוד

הגב' ג'נין ווסברג

פנכ"ל האגודה הישראלית לטרשת נפוצה

ג'נין היקרה,

ברצוני להביע רגשי הערכתי והוקרתי לעבודה הנפלאה שאתם עושים לצנין נפגעי הטרשת הנפוצה. הפאבך בטרשת נפוצה הוא התמודדות בלתי פוסקת עם עוגבלות הפחלה.

אין ספק כי הקפת בית חם שיעניק חום אנושי, יחד עם טיפול רפואי לחולים, היא מטרה נעלה שעל כולנו לעצול ללא לאות להגשמתה.

לחולים, ולבני המשפחות שלווחה ברכת עידוד והזדהות עם פלחפתכם העקשנית בעחלה.

ואחתום בתודה פיוחדת לציבור המתנדבים והתופכים.

כן ירבו פעילים וטייבים כמותכם. יישר כוחכם!

בברכה,

דן תיכון

עדינת ישראל

העיסרד לביטחון הפנים

"חוזק הישרת". אפר דוד בן גוריון, "נפרד בחווקה של החלשה שבחוליות".

בבואנו לבחון את כוחנו וחוסנו, כעם וכאופה, עלינו לתת שיפת לב פיוחדת ולהתמקד בחוליות הזקוקות לתפיכה ולעזרה. שכם אל שכם, לב אל לב, עלינו להתלכד, לגייס את כוחנו, פרצנו ובישאנו בכדי לסייע, לתפוך ולחזק את אלה עאתנו הזקוקים לכך.

החולים ובני משפחותיהם, קבוצה גדולה ופגובשת של אנשים יקרי לב, הפתבודדים עם קשיים ופכאובים, אין קץ. שהרפואה לא עצה להם עדיין ערפא.

דווקא בפיקוס בו אין רפואה שתעזור, יכולים בני האדם, באכפתיות, באנושיות ובחפיפות, לעזור זה לזה, להתנחם ולהתעודד זה עזה - לישאוב כוח ולהפיח תקווה בלב, שתקל על ההתמודדות היוציטיות הקישה. עם שיר ותקווה בלב אל עתיד טוב יותר.

כאדם הפכיר את עכאובי הגוף, כאדם שהעליח להתגבר ולהשתקם בכוח הנחישות והאפונה, פונה אני אליכם. ציבור החולים ובני המשפחות, ופבקש פכם בכל לשון של בקשה, לא להתייאש, לא לאבד תקווה, להאמין ולהפשיך להילחם, ללא לאות.

עאפין אני, בכל ליבי, כי על כולנו, על כל עם ישראל, לעשות הכל בכדי לתפוך, לדאוג ולתת את פירב האפשרויות, התפיכה והתנאים הפיסיים שיקלו על ההתמודדות הקישה ענשוא. בהזרענות זו פרכין אני ראשי בפניכם, אנשי האגודה לטרשת נפוצה, על עבודת הקודש שלכם, על ההשקעה עם הלב והנשפה, ולסיוס. פונה אני אליכם שוב, החולים, דעו לכם כי כל הישג שלכם, הפושג בעל ובפאפץ רב הוא יקר פפז עבור כולנו. אני עאפין בכם ובכוחכם להתגבר על הקשיים והכי חשוב לא לאבד אף פעם את התקווה ליעים טובים יותר ולעציאת פתרון רפואי לפחלה הקישה.

יישר כוח ופי ייתן ונשפע רק בשורות טובות בעתיד.

השר אביגדור קהלני

דביינו עולם בו פעילות משפרות באמת את איכות החיים של אזרחיהן
האם זו בקשה גדולה פדי...?

דביינו עולם בו זכויות האדם אינן נחלתם של פעטים ברי פזל
האם זו בקשה גדולה פדי...?

דביינו עולם נגיש לכולם
האם זו בקשה גדולה פדי...?

דביינו ארץ הפעניקה בית חם לחסרי הפזל שבבניה
האם זו בקשה גדולה פדי...?

האגודה הישראלית לטרשת נפוצה כבר דביינה עולם כזה.
יתרה פכך - היא החלה לתכננו

ארץ יקרה שלנו - הושיטי זרועותיך הרחופות אל אזרחיך הנשכחים...
האם זו בקשה גדולה פדי...?

*Imagine a world where governments actually
improve the quality of people's lives
Is it too much to ask...?*

*Imagine a world where rights are not just for the lucky few
Is it too much to ask...?*

*Imagine a world accessible to all
Is it too much to ask...?*

*Imagine a country that gives the less fortunate a warm home
Is it too much to ask...?*

*The IMSS already imagined such a world, what is
more, they have begun to plan it*

*Dear Country of ours - Extend your benevolent arms to your forgotten...
Is it too much to ask...?*

Chairman of the Knesset

Ms. Janine Vosburgh

Executive Director, The Israel Multiple Sclerosis Society

Dear Janine,

I would like to express my esteem and admiration for the wonderful work that you do on behalf of those suffering from Multiple Sclerosis.

The struggle against Multiple Sclerosis involves constant coping with the limitations of the disease.

There is no doubt that setting up a loving home to give human warmth as well as medical help to the patients is a worthy cause and we should all work unceasingly towards its realization.

I send my encouragement and sympathy to the patients and their families in their resolute fight against the disease.

I would like to end with a special word of thanks to all the volunteers and supporters.

May there be ever more like you. More power to you!

Sincerely,

Dan Tichon

STATE OF ISRAEL

MINISTRY OF PUBLIC SECURITY

"The strength of the chain", said David Ben-Gurion, "is measured by its weakest link". When we come to examine our strength and substance as a nation, we must pay special attention to the links in need of support and assistance. Shoulder to shoulder, heart to heart, we must unify, mobilize our forces, our energies and resources in order to help, support and bolster those among us in need.

The patients and their families form a large group of worthy people who must contend with endless pain and suffering for which medicine has yet to find a cure.

In a place where there is no medicine that can help, people can - with caring, humanity and warmth - help each other to find the strength and hope that will ease the daily uphill struggle, with a song and with hope in their hearts, to reach a better future.

As one who knows the meaning of pain, one who has overcome and has rehabilitated himself with the power of determination and faith, I entreat you, the patients and their families - don't despair, don't lose hope. Instead, have faith and carry on undeterred.

I believe with all my heart that all of us, all the People of Israel, must do everything possible to give support, care, every opportunity and all the physical assistance possible to ease the struggle that is too much to bear. I bow my head before you, of the Israel Multiple Sclerosis Society, in tribute to your sacred work and the contribution you make, heart and soul.

In conclusion, I say to you, the patients: know that every one of your accomplishments, achieved with hard work and great effort, is more precious than gold to all of us.

I believe in you and in your ability to overcome the difficulties. Most important, never lose hope that a better day will come and that a cure will be found for this difficult disease.

More power to you. May we hear only good news in the future.

Message from Minister Kahalani

*Janine Vosburgh
Executive Director
Israel Multiple Sclerosis Society*

Dear children and parents,

During recent years I have been privileged to meet you and I have been impressed by your courage and fortitude in coping with MS. Step by step, scientists and doctors are furthering their understanding of the disease and improving the means to fight it. Hundreds of people at TEVA in Israel and abroad are taking part in this effort.

We are doing our very best to make life easier for you - an endeavor that brings us great satisfaction.

With best wishes,

*Dr. Aharon Schwartz
Assistant Managing Director, Manager - Copaxone Division
TEVA Pharmaceutical industries Ltd.*

Meir Shamgar, President (emeritus) of the Supreme Court

*Ms. Janine Vosburgh
Executive Director, Israel Multiple Sclerosis Society*

Dear Ms. Vosburgh,

Please allow me to express my great admiration and esteem for your organization's vitally important and highly beneficial humanitarian endeavor.

The support, assistance and encouragement you give to Multiple Sclerosis patients is a crucial aspect of their struggle. The encouragement you give to these patients greatly enhances their ability to cope with the disease.

Keep up the good work!

My best to the patients along with my hopes for alleviation of their suffering.

Sincerely,

Meir Shamgar, Supreme Court Justice (emeritus)

The Israel Multiple Sclerosis Society

Every progress is only a challenge for the next step. During the past year, progress has been made in the use of the new drugs for treatment of Relapsing Remitting MS, achieving higher efficacy with higher dosing and more convenience in the injections. New and promising results are also emerging, showing for example that Interferon-beta may be able to help also sufferers of advanced and progressive MS. But the intensified medical research would have little meaning without the immense effort in human support, human warmth, that organizations such as the Israel Multiple Sclerosis Society are providing to the affected community, at all level of age and condition, Encounters with local associations of MS sufferers always provide us in the pharmaceutical research a wonderful lesson in humanity, in term of encouragement, of enthusiasm and of example of fulfilled life despite the disease. On this annual festive occasion, we salute all those who labor with complete dedication for mending the wrongs of nature through human love, creativity and generosity, because after all this mending - this Tikun - is the true mission of man on earth, answering God's call to be a partner in creation.

With blessings for your most worthy cause,

*Professor Michel Revel
Weizmann Institute of Science
InterPharm Laboratories*

THE KNESSET

The measure of an enlightened country is, as you know, its relationship with the suffering and infirm in its midst. Multiple Sclerosis patients are among the most helpless in our society. Unfortunately, not every task can be undertaken by government budgets and the community must take upon itself a part of the burden.

From this perspective, the Israel Multiple Sclerosis Society serves as an exemplar. Without the IMSS, the situation of MS patients in Israel would be infinitely worse.

The establishment of a warm home rehabilitative day care center for young MS patients is another step of unparalleled significance for the IMSS on its way toward the fulfillment of its aims. I do not know of many humanitarian and public-spirited objectives more worthy of encouragement and support. Whoever may be of assistance, whether it be in a large way or small, is obliged to do so to whatever extent possible.

I am convinced that there are many people of goodwill among us, who have the sense of responsibility and mission that will enable us, together, to realize the objectives of the IMSS.

Yours Truly,

Yossi Sarid, MK

*Ms. J. Vosburgh
The MS Society*

Dear Ms. Vosburgh and MS Society Members:

Schering congratulates the Israel MS Society on its invaluable activity on behalf of MS patients in Israel.

1998 was marked by a breakthrough in the treatment of MS, with the extension of indication, authorized in Europe, to treat MS patients in the progressive stages of the disease with Betaferone.

Schering AG representatives in Israel encourage the MS Society to keep up its relentless efforts for the benefit of MS patients in Israel.

Sincerely,

*Dorit Puterman
Country Manager
Schering - Agis*

*Dr. Ifat Ambar
Product Manager - Therapeutics
Schering - Agis*

*The Knesset
Chairman
Finance Committee*

The Israel Multiple Sclerosis Society

Greetings,

*I send you my congratulations on the occasion of your annual fundraising event.
I wish you every success in setting up the day care rehabilitation center for patients,
which is a very important undertaking.*

Sincerely,

MK Rabbi Avraham Ravitz

Message from the Chairman of the General Labor Federation, Amir Peretz, MK

I would like to express my admiration for the sterling efforts of the Israel Multiple Sclerosis Society.

The unceasing, interminable struggle with the enormous difficulties facing MS patients and their families cannot be described by mere words.

The devotion of the IMSS offers encouragement, a helping hand and a warm heart that is always ready to listen and assist.

The artistic expression in the works of the children of these families reflects the daily hardship suffered by the family of the patient.

I commend you on your devotion to this cause and hope that this warm home will be established very soon.

More power to you,

Amir Peretz

*To: Members of the Israel Multiple Sclerosis Society,
parents and children*

Ares-Serono Israel (ASI Pharma) extends greetings to the IMSS and all its members, and wishes them every success.

It is our hope that your annual fundraiser, Different People Make a Difference in the World - MS Through the Eyes of a Child, will make possible yet another action-packed year for the IMSS.

Once again, your skills and understanding have revealed a further aspect of coping with MS, this time from a child's perspective, by successfully bringing together guest artists, exhibitions, catalogs and even competitions.

Events of this nature enable us, at Ares-Serono Israel, to meet you, and to get to know you. They allow us to learn what you need, what you want, and how you cope with MS, thereby assisting us in better directing our development efforts to finding ways of improving your quality of life.

We hope that further cooperation between Ares-Serono Israel and the IMSS will continue to benefit all members of the IMSS.

Sincerely,

*Sari Perlov
CEO ASI Pharma
Ares-Serono Israel*

*Rami Levin
Product Manager*

THE CENTER PARTY

*Janine Vosburgh
Executive Director, The Israel Multiple Sclerosis Society*

I am happy that you have given me the opportunity of addressing the children, parents and family member of MS patients, as well as the public figures who support your organization's sacred activity.

I welcome your public endeavor in the worthy cause of establishing a warm home for MS patients in Israel in the form of a multidisciplinary adult enrichment day care center.

I am aware of the fact that the various government agencies in Israel are not able to give sufficient attention to every group of patients, so the activities of the MS Society and the distinguished ranks of public persons working with it, should be encouraged and welcomed.

I would like to say to you that the Israeli public stands behind you and supports you and your activities on behalf of MS patients.

More power to you!

*Yitzchak Mordechai, MK
Chairman - the Center Party*

Municipality of Jerusalem

Mayor of Jerusalem

Israel 50 Jubilee

Guests and participants in the MS fundraising evening,

The Israel Multiple Sclerosis Society's annual fundraising event is one of primary spiritual, emotional and moral importance.

The Israel Multiple Sclerosis Society performs indispensable work for MS patients and their families, providing them with love and warmth, devoting itself to sustaining their spiritual and emotional welfare - may their work go from strength to strength!

The fundraising evening for patients and their families is a unique event - a powerful synthesis of feelings, hopes and fervent desires, creating the exceptional artscape of the exhibition.

Our congratulations to the organizers of the event, and our hopes for a most successful fundraising endeavor.

To the patients and their families, we wish you health and strength.

Sincerely,

Ehud Olmert

*To: Ms. Janine Vosburgh
The Israel Multiple Sclerosis Society*

Dear Ms. Vosburgh,

We extend to you our heartiest congratulations on the publication of the Society's new book.

Keep up your most praiseworthy efforts to increase public awareness of Multiple Sclerosis and in inspiring patients.

Well done to you all!

*Medison Pharma Ltd.
Representing AVONEX™
and BIOGEN, in Israel*

The Knesset

Member of Knesset

The Israel Multiple Sclerosis Society

Dear Parents and Children,

On the occasion of the annual fundraising event for Multiple Sclerosis, I would like to express my deep admiration for the fact that your spirits have not fallen and that you stand tall as you cope every day with this disease.

Sincerely,

Dan Meridor

Minister of Communications

Janine Vosburgh

Executive Director, The Israel Multiple Sclerosis Society

I would like to congratulate the Israel Multiple Sclerosis Society for extending a hand to help thousands of patients and their families with its varied and well received public activities.

I am certain that the humanitarian activity of the Society helps many of the patients and gives them a great deal of support, for which you deserve all our thanks and assistance.

I offer my encouragement to all those suffering from Multiple Sclerosis, the elderly, adults and children, in their daily struggle with this terrible illness.

Please accept my highest esteem for your activities and your contribution to this group of people.

More power to you.

Sincerely,

Limor Livnat

The Minister of Health

Ms. Janine Vosburgh

Executive Director

Dear Ms. Vosburgh,

I respectfully submit my greetings to the book of the Israel Multiple Sclerosis Society.

In the framework of my office, I have met with many MS patients, and the thing that left the strongest impression on me was the courage of those afflicted with this terrible disease.

Their powerful resolution, their desire to be a part of the regular activities of our society, the strength that they draw from some source that I cannot begin to understand - this is the fuel that motivates these patients. It is not only the patients, however, who deserve our esteem, but also their families. Without the love and warmth lavished on the patients by their families, without the forbearance displayed by the families - it would be very difficult for the patients to function. And if we are talking about assistance, the Israel Multiple Sclerosis Society deserves high praise and compliments for its endeavors. The reward for all those volunteers who work day and night are the smiles of the patients and the love they return. These things are priceless.

I wish the patients a full recovery and good health, and I hope to see them in all our future activities.

Sincerely,

*Yehoshua Matza
Minister of Health*

His Holiness wishes to assure you that he very much appreciates the sentiments which inspired you to write to him and that he is praying for all those suffering from Multiple Sclerosis, including those who care for them.

Wishing you success for the programme of events that The Israel Multiple Sclerosis Society is planning during the coming month of May, His Holiness willingly assures all the participants of his fatherly concern and prayerful solidarity.

Yours sincerely,

His Holiness Pope John Paull II

Executive Director, The Israel Multiple Sclerosis Society

Dear Janine

Who knows better than you and I just how much Multiple Sclerosis patients need a warm home that can offer them the care they need with the dignity they deserve. I congratulate you on the initiative, the perseverance and the unrelenting pressure in implementing the task, and hope that we will see it soon.

*Prof. Esther Kahana
Director, Department of Neurology
THE BARZILAI MEDICAL CENTER ASHKELON*

*Committee Member
The Israel Multiple Sclerosis Society*

Christies
Fine art auctioneers since 1766

We would like to wish you every success in your fund raising campaign and our admiration for the very important work that you are undertaking.

Warmest regards,
Mary Gilben

The Knesset

Member of Knesset
Tamar Guzinski, MK

To:
The Israel Multiple Sclerosis Society

I commend the initiative of your Society in establishing a Multidisciplinary Adult Enrichment MS Day Care Center which will serve as a warm home to MS patients in Israel.

Before the fundraising event and the exhibition entitled "Different people make a difference in the world - MS through the eyes of a child", allow me to express my support for the families and family members of the patients suffering from this difficult disease.

Warmth, love and support are the keys to giving hope and optimism, which will ease the suffering of the patients and those around them. Children living with a family member who is ill with this disease must also contend with it. The disease affects these children in the present and will continue to do so in the future. Thus the supportive environment given to them by the society is immeasurable in helping them to cope.

I am filled with admiration for the courage and the hope that you instill in all of us.

I will be happy to be of service at all times.

With best wishes for good health,
Tamar Guzinski, MK

THE KNESSET

MEMBER OF THE KNESSET

To the Israel Multiple Sclerosis Society

As every year, I am honored to send my greetings and express my great esteem to MS patients and their relatives who fight the disease daily and even manage to surmount it.

I call on the entire Israeli public - join in and contribute so that we will be able to ease, if only a little, this difficult struggle and the suffering of the patients.

It is our duty, and even our privilege, to lend a hand and help in any way we can.

To the patients, their families and the Society's activists - be of good courage; we are all with you in your struggle.

With best wishes,

Ehud Barak
Chairman, the Labor Party

Eretz Israel Museum; Tel Aviv

Janine Vosburgh
Executive Director

Dear Ms. Vosburgh,

Please accept my heartfelt thanks for the invitation to the fundraising event and opening of the exhibition "Different People Make a Difference in the World - Multiple Sclerosis Through the Eyes of a Child".

I would like to take this opportunity to express my great appreciation for the activities of the Israel Multiple Sclerosis Society, particularly for all matters pertaining to the children, the sons and daughters of parents who are MS patients.

Please give my best wishes and great esteem to the child-artists in the exhibition.

I am sure that the exhibition will be moving for many people, and its importance as a means of bringing MS to the awareness of the Israeli public is great.

Sincerely,

Ilan Cohen
Executive Director

The Israel Multiple Sclerosis Society fights fires with mere drops of water. The suffering will always remain, and we can but try to offer assistance to those helping to alleviate it. A deep well of human goodness is required to create an organization which patiently gathers drops of water to create a small lake of kindness. It is this very kindness that provides MS patients with care that constitutes their link to life. Every illness conceals a human soul. Pain is not objective, nor can it be explained. It simply exists. It is personal, and society can only deal with pain when it understands that helping to relieve pain is more a human right than an obligation.

A driver who delays an ambulance on its way to the hospital, may one day lie in that same ambulance and wonder why the journey is taking so long. People, particularly Israelis, have difficulty in understanding that pain and luck are interconnected.

The Israel Multiple Sclerosis Society works hard to bring water to extinguish the fire of pain, to expose the suffering to those who choose not to see, and to formulate an equation of pain and luck so that whosoever extends a helping hand to the weak is but helping himself.

The supportive environment that the Israel Multiple Sclerosis Society is establishing for MS patients reflects the warm home that nurtured those who come forward to help. An unwilling and intolerant society will create a heartless environment, because you and I are one and the same. There is a home - a society, an organization - and the craft of the people who work there is human decency. Let us extend these people every possible assistance, so that those less fortunate can enjoy a little of what we all take for granted. A society founded on decency respects the suffering of those on its fringes, making pain the center from which beauty radiates. Fringes is not a negative word. It simply says what people choose not to see. That which we try not to see will not prevent us from one day seeing ourselves. We should all see others as if they were ourselves.

An important fundraising event is being organized, defined, in some measure, by the type of compassion it will create from the drops which will ultimately form a sanctuary, and all that this implies. Let these donations reflect an understanding of others, because each of us means you and me.

Yoram Kaniuk, Israeli author

***The International Committee
in support of the establishment of a multi-disciplinary adult enrichment MS
day care center in Israel***

Honorary President

Mr. Christopher Reeve.

Honorary Chairperson

Ms. Sylvia Lawry

Founder & Director, American National MS Society and the International Federation of Multiple Sclerosis Societies.

Honorary Member

Mr. William P. Benton

Oglivy & Mather, Member of the Board of the International Federation of Multiple Sclerosis Societies.

Honorary Member

Mrs. Monica Berger

Wife of His Excellency, Ambassador of Canada in Israel.

Honorary Member

His Excellency, Jean-Noel De Bouillane De Lacoste

Ambassador of France in Israel.

Honorary Member

Mr. Charles W. Goodyear

Member of the Board of the International Federation of Multiple Sclerosis Societies.

Honorary Member

Ms. Mariella Von Klenck

Member of the Board of the International Federation of Multiple Sclerosis Societies.

Honorary Member

Prof. W. I. McDonald

Institute of Neurology, The National hospital for neurology and neurosurgery, London, England.

Honorary Member

Mr. Richard L. Snyder

Chairman, American National Multiple Sclerosis Societies.

Honorary Member

Mr. Peter A. Schweitzer

President, J. Walter Thompson Company. President of the International Federation of Multiple Sclerosis Societies.

Honorary Member

Mrs. Renate Wallau

Wife of His Excellency, The Ambassador of the Federal Republic of Germany, in Israel.

The Israel Multiple Sclerosis Society *charity evening* *May 2, 1999*

Honorary President: His Excellency Vaclav Havel, President of the Czech Republic

Master of Ceremonies: Dan Shilon

*Program: Exhibition:
"Different people make a difference in the world - MS through the eyes of a child"
Under the Patronage of his excellency Ezer Weizman, President of the State of Israel*

*Speakers: Prof. Michael Sela, Honorary president, the Israel Multiple Sclerosis Society
The Honorable Edward S. Walker Jr., Ambassador of the United States Of America
Mr. Shimon Peres, MK
Mr. Ron Huldai, Mayor of Tel-Aviv-Yaffo
Ambassador Michael Shiloh, Chairman of the Israel Multiple Sclerosis Society*

Auction: Auctioneer Dov Hazan - Tiroche Auction House

*Panel of judges: The honorable ambassadors:
Mr. David Berger - Canada Mr. Jean-Noel de Bouillane de Lacoste - France
Mr. Francis Cornish - England Mr. Omar Rifai - Jordan
Mr. Edward S. Walker, Jr. - USA*

*Mr. Ron Huldai - Mayor of Tel-Aviv-Yaffo
Mrs. Rachel Shavit-Bentwich - Chairperson Painters and Sculptors Association, Israel*

The Symphony Orchestra - Musical director: David Krivoshei

*Artists: Miki Gavrielov
Aviv Geffen
David D'or
Sassi Keshet
Micha Shitrit
Yavgeni Shapovalov
Samir Shukry*

*Udi Topelberg
Tal Gutman*

Sponsors

באדיבות



"אי.אס.איי" פרמה-ארס-סרונו ישראל
ASI Pharma Ltd., a member of the
Ares-Serono group of companies

אגיס - חברת שרינג ישראל
AGIS - Schering AG Israel

מדיסון פארמה בע"מ
Medison Pharma Ltd

טבע תעשיות פרמצבטיות בע"מ
TEVA Pharmaceutical Industries Ltd

גלנקור קרן לחינוך ולרווחה
GLENCORE FOUNDATION FOR
EDUCATION AND WELFARE

מפעל הפיס
Mifal hapayls

זאב אייזיק הפקות
Zev Eizik corp.

תירוש מכירות פומביות
TIROCHE AUCTION HOUSE

שטראוס מחלבות בע"מ
STRAUSS DAIRIES Ltd

האנגר בנמל
HANGAR BANAMAL

ישראיר תעופה ותיירות בע"מ
ISRAIR AIR LINES & TOURISM Ltd

יקבי ברקן
BARKAN

חיה אלוני - פרחים ודקורציה
Haya Aloni flowers & decorations

קסילט ישראל בע"מ - בראף קייטרינג
Xelat - Israel Ltd - Braaf catering

"המטריה הירוקה" - תקשורת והפקות
The "Green Umbrella" - P.R.

אייס (קיובס) בע"מ
Mr. ICE

תדמור - בית הספר המרכזי למלונאות ע"ש אבישר

נשיקה צרפתית בע"מ

בטי בם בע"מ - הגברה ותאורה

גיל טייכמן - מערכות עיצוב תאורה בע"מ

יוקון במות מעולם אחר

"פנאי לי" - נופש ברמה אחרת

גרפאור - קדם ודפוס דיגיטלי

דפוס יונה קינן בע"מ

אחים כץ בע"מ

שירן שירותי אבטחה וארועים בע"מ

סינגלה

מסעדת ערבסק - רמת החייל

צ'ינו לטינו - הירקון 317

שידורי רשת

אולפני הבירה

פרסום סקווז

וידאוטק

יוניברסל מוטורס ישראל בע"מ

נסיעות ותיירות נצרת

רדיו תל אביב 102FM
Radio Tel Aviv 102FM



מקדונלד'ס מכל הלב

The exhibition will be moved, for display and sale, to

התערוכה תועבר לתצוגה ומכירה:

ENGEL GALLERIES

ENGEL GALLERIES - אנגל

from May 4, 1999 - May 7, 1999

בתאריכים: 4.5.99 - 7.5.99

Mon. - Thurs.: 10:00 - 14:00

10:00 - 14:00 א"ה

17:00 - 20:00

17:00 - 20:00

Friday: 10:00 - 14:00

10:00 - 14:00 שישי

26 Gordon Street, Tel-Aviv Tel. 03-5225637

גורדון 26, תל-אביב טל. 03-5225637